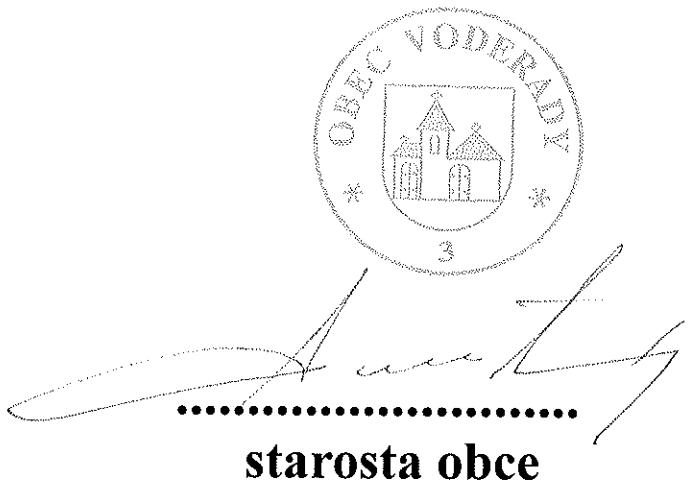


**Konsolidovaná výročná správa  
(uvádza údaje z individuálnej výročnej správy)**

**Obce Voderady**

**za rok 2014**



<b>OBSAH</b>	<b>str.</b>
1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	3
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
4. Poslanie, vízie, ciele	4
5. Základná charakteristika konsolidovaného celku	5
5.1. Geografické údaje	5
5.2. Demografické údaje	5
5.3. Ekonomické údaje	5
5.4. Symboly obce	5
5.5. História obce	6
5.6. Pamiatky	6
5.7. Významné osobnosti obce	7
6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	8
6.2. Zdravotníctvo	8
6.3. Sociálne zabezpečenie	8
6.4. Kultúra	8
6.5. Hospodárstvo	8
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	9
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2014	10
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2014	11
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok	12
8.1. Majetok	13
8.2. Zdroje krytie	14
8.3. Pohľadávky	15
8.4. Záväzky	15
9. Hospodársky výsledok za rok 2014 - vývoj nákladov a výnosov za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok	16
10. Ostatné dôležité informácie	18
10.1. Prijaté granty a transfery	18
10.2. Poskytnuté dotácie	19
10.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	19
10.4. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	19

## **1. Úvodné slovo starostu obce**

(bude uverejnené v 1. čísle občasníka „Voderadčan“ v roku 2015)

Vážení občania, milá mládež,

dovoľte mi , aby som Vás aj touto cestou srdečne pozdravil.

Moje pôsobenie vo funkcií starostu sa datuje od 15.12.2014, kedy som prevzal úrad so všetkými povinnosťami, ale hlavne zodpovednosť za obec Voderady. Predchádzalo tomu moje programové vyhlásenie, v ktorom som predstavil úlohy v prospech obyvateľov našej obce. Chcem však zdôrazniť, že mojou hlavnou prioritou je vytvorenie pokojnej atmosféry medzi obyvateľmi. Bez úcty jeden k druhému nikdy nedosiahneme stanovený cieľ. Život v obci sa nedá zastaviť a tak som musel začať čeliť ako neprofesionál , profesionálnym problémom. Nebudem Vás zaťažovať jednotlivými problémami , či už zo školskej, športovej oblasti, zo spolunažívania občanov, poriadkom v obci a podobne. Mojim cieľom je rozvíjať obec k spokojnosti Vašej a k splneniu potrieb všetkých obyvateľov Voderád.

Dovolím si osloviť všetky organizácie pôsobiace v obci Voderady, aby nadalej aktívne prispievali k dianiu v obci pri rôznych príležitostiach. Doterajšie aktivity organizácií ma mimo prekvapili, či už sa jednalo o vianočnú výzdobu, organizovanie spoločenských podujatí, varenie kapustnice, gulášu, Deň matiek, Deň detí, Lukostrelecká súťaž, zabezpečovanie hasičských súťaží v obci aj mimo nej, športové podujatia rôznych vekových kategórií v súťažiach, prezentácia jedál našich starých mám, spevácke aktivity nášho speváckeho zboru Prameň, prezentácia talentov ZUŠ, ukážky pletenia košíkov a iných ručných prác, brigádnické aktivity a veľa ďalších obetavých výkonov v prospech obce Voderady.

V tomto mojom, zatiaľ krátkom pôsobení sa obecné organizácie skutočne pričinili o rozvoj obce a za všetky ich aktivity ...**ĎAKUJEM**.

Nie je samozrejmosťou, že v každej obci starosta a poslanci vytvárajú prospěšný kolektív. Vo Voderadoch boli zvolení poslanci, ktorým záleží na rozvoji našej obce a na spoločnej spolupráci . Svojim prístupom sa snažia posunúť našu obec dopredu a tomu často podriaďujú svoj voľný čas aj na úkor svojich rodín. Nie sú pasívnymi účastníkmi zasadnutí zastupiteľstva, ale aktívne reagujú na dianie v našej obci a prichádzajú s novými návrhmi na skvalitnenie života vo Voderadoch.

V blízkej budúcnosti máme rozplánované viaceré aktivity, o ktorých vás budeme informovať aj prostredníctvom Voderadčana, častou brzdou sú však nepredvídane závažné technické problémy vyplývajúce z poruchovosti alebo nedokončením niektorých diel. Prevzatím úradu som však prebral aj takúto zodpovednosť a s tou sa musím vyrovnať.

Vážení občania , svojim skromným príspevkom som vlastne chcel povedať, že bez poslancov a bez Vás občanov nedokážem zabezpečiť rozvoj a pokoj v obci. Chcem Vás všetkých poprosiť, aby sme si uvedomili, že nám nepatrí len to, čo je ohradené a napísané na liste vlastníctva, ale že nám patrí celá obec Voderady a o zodpovednosť každého z nás za to, čo vybudovali naši predkovia, naši predchodecovia, že zodpovedáme všetci za naše krásne Voderady. Tak si ich chráňme a zveľaďujme.

Váš starosta Pavol Augustín

## **2. Identifikačné údaje obce**

Názov: Obec Voderady

Sídlo: 919 42 Voderady 262

IČO: 00313181

Štatutárny orgán obce: starosta doc. Ing. Pavol Augustín, CSc.

Telefón: 033/ 5910040

Mail: voderady@voderady.sk

Webová stránka: www.voderady.sk

### **3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov**

Starosta obce: doc. Ing. Pavol Augustín, CSc.

Zástupca starostu obce: Peter Sedlák

Hlavný kontrolór obce: Ing. Stanislav Nižnan

Obecné zastupiteľstvo: Ing. Anita Gajarská, Mgr. Veronika Živická, Mgr. Marek Dubovský, Jozef Košík, Radoslav Ivančík, Viliam Benkovský, Peter Sedlák, Radovan Sárka, Ing. Pavol Haršány

Komisie: Finančná, Bytová, Stavebná, Kultúrna, Športová, Pre verejný poriadok, Pre sociálne veci a zdravie, Pre školstvo vzdelávanie a životné prostredie

#### **Rozpočtové organizácie obce**

- Základná škola s materskou školou, sídlo Voderady 160, štatutárny orgán: riaditeľka školy Mgr. Antónia Zlatohlávková, IČO: 37836536,
- Základná umelecká škola, sídlo Voderady 160, štatutárny orgán riaditeľ školy Mgr. Michal Matejčík, IČO: 42162106

**Príspevkové organizácie obce:** nie sú

**Neziskové organizácie** založené obcou: nie sú

**Obchodné spoločnosti** založené obcou:

- MAVOS, s.r.o., sídlo Voderady 262, štatutárny orgán konateľ Ing. Kashif Butt, vklad do základného imania 3 850 EUR, percentuálny podiel 58 %, podiel na hlasovacích právach 1/3, predmet činnosti: zásobovanie pitnou a úžitkovou vodou z verejných vodovodov v danej územnej pôsobnosti, IČO: 3666649, hodnota majetku, výška vlastného imania, výsledok hospodárenia /;
- Technické služby Voderady, s.r.o., sídlo Voderady 262, štatutárny orgán konateľ Ing. Štefan Kotrus, vklad obce do základného imania 5 000 EUR, percentuálny podiel a podiel na hlasovacích právach 100 %, predmet činnosti: poskytovanie stravovacích služieb, IČO: 47549076, hodnota majetku, výška vlastného imania, výsledok hospodárenia :

### **4. Poslanie, vízie, ciele**

Poslanie obce: starostlivosť o všeobecný rozvoj územia obce a o potreby jej obyvateľov

Vízie obce: posilnenie ľudskej súdržnosti a občianskej spokojnosti

## **5. Základná charakteristika konsolidovaného celku**

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všeobecný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### **5.1 Geografické údaje**

Geografická poloha obce: Voderady ležia na Podunajskej nížine v podoblasti Podunajská pahorkatina, konkrétnie v jej západnej časti – Trnavskej pahorkatine

Susedné mestá a obce: Voderady patria do Trnavského kraja, okresným mestom je Trnava, susedí s obcami Pavlice a Slovenská Nová Ves

Celková rozloha obce : 1 415 ha

Nadmorská výška : 137 m n. m

### **5.2 Demografické údaje**

Hustota a počet obyvateľov : 102 obyvateľov na km<sup>2</sup>

Národnostná štruktúra : Slováci

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : Rímskokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov: pokračuje trend zvyšovania počtu obyvateľov viď' sčítanie obyvateľstva v roku 1921- 1188 obyvateľov, v roku 1961- 1237 ob., v roku 1991 - 1317 ob., v roku 2001 - 1321 ob., v roku 2011 - 1381 a podľa štatistiky k 31.12.2014 - 1446 obyvateľov

### **5.3 Ekonomické údaje**

Nezamestnanosť v obci : 4,5 %

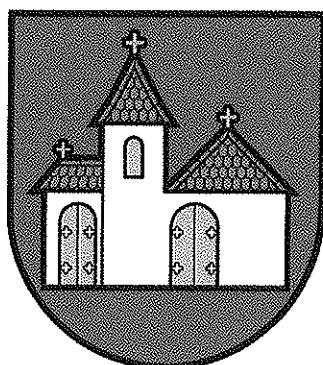
Nezamestnanosť v okrese : 7 %

Vývoj nezamestnanosti : klesajúci trend

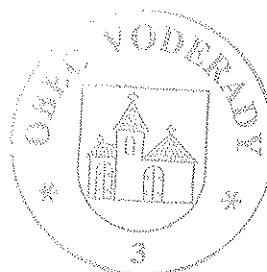
### **5.4 Symboly obce**

Sú zaevdované v Heraldickom registri Ministerstva vnútra SR pod sign. V 112/97

**VODERADY**



Erb obce :



Pečať obce :

## **5.5 História obce**

Voderady sú veľmi starým sídliskom. Popri obci kedysi prechádzala cesta uberajúca sa od staroslovanského hradiska Braslav (Bratislava) k hradisku Nitra, ktorá pravdepodobne existovala už v VIII. storočí. Existencia Voderad je prvýkrát historicky doložená v metačnej listine Zelenča z roku 1243, ktorá je od kráľa Bela IV. Obec sa v nej uvádza pod názvom Wederet. V portálom súpise z roku 1553 sa uvádza ako vlastník majetkov vo Voderadoch rábsky biskup. Podľa portálneho súpisu z roku 1647 bol vlastníkom Voderad Tomáš Baranyay. Po ňom postupne prechádzali Voderady na grófov Zichyovcov. V prvej polovici 18. storočia bol vlastníkom Voderad rábsky biskup gróf František Zichy a po ňom gróf František Zichy starší, ktorý sa stal zakladateľom voderadskej vetvy Zichyovcov. Uhorský šľachtický rod Zichyovcov vlastnil panstvo vo Voderadoch až do začiatku 20. storočia, keď smrťou Jozefa Zichyho zaniklo aj voderadské panstvo v jeho pôvodnej veľkosti. Dcéra Jozefa Zichyho Klára sa v roku 1906 vydala za grófa chorvátskeho pôvodu Štefana Keglewicha. Ten spolu s manželkou a dcérou Magdalénou (Jankou) boli poslednými majiteľmi voderadského panstva. Vlastnili ho do roku 1945, keď ho krátko pred príchodom sovietskych vojsk natrvalo opustili.

Podľa povesti sa v dávnych dobách usadili mnísi na mieste, kde teraz stojí obec Voderady. V d'alekom okolí nebolo nikde vody až sa im náhodou podarilo nájsť malý pramienok. Potom tam dochádzali denne pre vodu a hovorili, že sú veľmi tej vode radi, že ju našli. I podľa ďalšej povesti bol v kraji nedostatok vody. Keď obyvatelia po dlhom hľadaní a kopaní konečne našli prameň, z vďačnosti pri ňom postavili kaplnku a vytiesali do kameňa: „Sme-Vode-Radi“. Vznik slovanského názvu obce je však podľa všetkého treba hľadať v pôvodnom zamestnaní miestneho obyvateľstva, ktoré sa staralo o vodné toky, brody a hrádze.

Pôvodní obyvatelia obce boli Slováci a to sa nezmenilo po celú jej história. Obyvateľstvo bolo vždy, ako uviedol kronikár A. Kudla, „citovo aj rečovo čisto slovenské“. Jazyk sa postupne vyvíjal a bol ovplyvňovaný viacerými činiteľmi. V súkromí sa tu podnes rozpráva tvrdým trnavským dialekтом, ktorý patrí k identite obce.

## **5.6 Pamiatky**

### **Kaštieľ**

je najstaršou budovou vo Voderadoch a dodnes sa presne nevie kedy bol postavený, ani kto ho postavil. Na jeho starobylosť poukazujú najmä klenby jeho prízemia. V prvom opise od slovenského polyhistora Mateja Bela z roku 1736 sa píše, že kaštieľ je v zlom stave, čo je uvedené aj v notifikáciách bratislavskej župy z toho istého roku. Pôvodne prízemný kaštieľ bol v rokoch 1860-1870 grófom Františkom Zichym prestavaný na spôsob ranoempírových stavieb, pričom bol i rozšírený a vystavaný o ďalšie poschodie. Vznikol tak dvojpodlažný trojkrídlový objekt, postavený okolo štvorcového dvora s otvorenou južnou stranou. V interiéroch kaštieľa je priestorovou dominantou jednoramenné schodište a slávnostná sála na poschodí.

### **Park**

za kaštieľom bol pôvodne vybudovaný vo francúzskom štýle. V roku 1794 poveril gróf František Zichy jeho prebudovaním do anglického parkového slohu záhradného architekta a agronóma Bernharda Petriho. Tento 24-ročný rodák z nemeckého Zweibrückenu vytvoril za

kaštieľom Zichyovcov ozajstné majstrovské dielo, ktoré bolo vychýrené v celej vtedajšej Európe. Gróf František Zichy dal na počesť tejto prestavby postaviť v parku 12 metrový obelisk s tabuľou, ktorá zaznamenala túto udalosť. Park vo Voderadoch bol vobec prvým prírodnno-sentimentálnym parkom na území dnešného Slovenska. Charakteristickým znakom sentimentálneho parku bolo uplatňovanie voľnej línie, netvarovaného stromu, prirodzené začlenenie parku do okolitej prírody a vytváranie sentimentálnych nálad pomocou rôznych prírodných a stavebných prvkov, ktoré budili dojem opustenosť, tajomnosti a historickosti.

## Kostol

Na mieste niekdajšieho kostola zo 14. storočia dal cirkevný patrón gróf Tomáš Baranyay v roku 1692 vystavať kostol bez veže. V roku 1744 dal gróf Štefan Zichy kostol zrenovovať a pristaviť k nemu trojposchodovú vežu s dvojitou vypuklou strechou. Veža s kamenným vstupným portálom je pristavená k prednej strane barokového jednolodžového kostola. Vo vnútri kostola sa nachádzajú točité kovové schody na chór, od viedenskej firmy Wagner, a organ, ktorý začiatkom 20. storočia postavil Karel Neuser. Vľavo od oltára je malá miestnosť, ktorá bola kedysi určená grófom. Pri vstupe do sakristie je osadená pamätná tabuľa pripomínajúca sv. omšu, ktorú v kostole slúžil v roku 1876 varadínsky presbyter gróf František Zichy. Počas prvej svetovej vojny boli 12. septembra 1917 z troch pôvodných kostolných zvonov dva skonfiškované a odvezené na vojenské účely. Nové zvony odlial v roku 1925 trnavský zvonolejár Alojz Kurbel. Z pôvodného barokového interiéru kostola sa uchovala už iba kazateľnica a drevená kalvária. Pod kostolom sa nachádzajú krypty v ktorých sú pochovaní príslušníci rodu Zichyovcov. Kostol je zasvätený sv. Ondrejovi a je výškovou dominantou obce.

## 5.7 Významné osobnosti obce

### Ján Nepomuk Koniarek .

Narodil sa 30. januára 1878 vo Voderadoch v obľúbenej učiteľskej rodine. Základnú školu navštevoval vo Voderadoch. Po absolvovaní gymnaziálnej školy v Trnave sa venoval umeleckému štúdiu v Budapešti, potom v Ríme a Mnichove. Po štúdiách odišiel do Srbska, kde pôsobil ako sochár a portrétnista na kráľovskom dvore a tiež ako učiteľ kreslenia v Belehrade. V roku 1912 bojoval ako dobrovoľník v Srbskej armáde za oslobodenie Srbska spod tureckej nadvlády a bol vyznamenaný za odvahu. V čase vojny bol zničený jeho ateliér aj s mnohými dielami a návrhmi. Počas prázdnin vo Voderadoch v roku 1914 nedobrovoľne narukoval do rakúsko-uhorskej armády. Po vykonštruovanom obvinení zo špionáže pre Srbsko bol poslaný bojať do prvej línie. Pri Sambore bol zranený, omrzli mu nohy a to mu spôsobilo trvalú invaliditu. Po vzniku Československej republiky sa usadil v rodnej obci u svojej sestry a pracoval v ateliéri, ktorý mu postavil jeho otec ešte počas štúdií. Vo Voderadoch modeloval bustu svojho otca, súsošie Bozk strasti, mramorový reliéf ženy (Eva) a dokončil bustu botanika Jozefa Ludovíta Holubyho. V roku 1924 sa odstúpil do Trnavy, kde mu majiteľ sladovne Sessler poskytol ateliér a miestnosť na bývanie (1924-1927). Na Sasinkovej ulici si postavil ateliér s malým bytom a tam vytvoril svoje hlavné diela. Od roku 1939 bol docentom modelovania na oddelení kreslenia a maľovania Slovenskej vyskej školy technickej v Bratislave.

**Ján Koniarek je považovaný za zakladateľa národnej sochárskej školy a jeho dielo za slovenskú sochársku klasiku.**

Z tvorby J. Koniareka pochádza pamník padlých v 1.svetovej vojne v Trnave, socha M.R. Štefánika v Trnave, pamník A. Bernoláka v Trnave, Studňa svätého Františka (nádvorie Františkánskeho kláštora), Memorandový reliéf v Martine, pamník Jána Hollého v Borskom Svätom Mikuláši, pamník P. Blahu v Skalici, pamätné tabule, náhrobníky a mnohé ďalšie diela. Z jeho ranej tvorby je známy portrétny reliéf Hlava mnícha, Dievčenská hlava a Hlava Jána Krstiteľa. Spolupracoval so Spolkom svätého Vojtecha v Trnave, pre ktorý realizoval rad objednávok - reliéfy v podbrání Spolku sv. Vojtecha, náhrobníky národovcov a pamätné tabule. Vo Voderadoch sa z jeho tvorby nachádza náhrobný pamník rodičom a niekoľko ďalších náhrobníkov na miestnom cintoríne a v kostole socha sv. Antona Paduánskeho. V Trnave pôsobil až do svojej smrti dňa 4. mája 1952. Pochovali ho 6. mája na novom cintoríne v Trnave. Po akademickom sochárovi Jánovi Koniarkovi je pomenovaná Galéria Jána Koniarka v Trnave, kde sa nachádza časť jeho diela.

## **6. Plnenie funkcií obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)**

### **6.1. Výchova a vzdelávanie**

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Základná škola s materskou školou

Na mimoškolské aktivity je zriadená:

- Základná umelecká škola

### **6.2. Zdravotníctvo**

Zdravotnú starostlivosť v obci poskytuje:

- Súkromný lekár MUDr. Štefan Horváth, všeobecný lekár
- Súkromná lekárka MUDr. Marta Šimková, zubná lekárka

### **6.3. Sociálne zabezpečenie**

Sociálne služby v obci zabezpečuje :

- Súkromný domov sociálnych služieb Pokoj

### **6.4. Kultúra**

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje :

- Obec Voderady – napr. letný festival Rukami a srdcom, kultúrne podujatia organizované pre občanov obce
- Základná umelecká škola – koncerty žiakov

### **6.5. Hospodárstvo**

poskytovatelia služieb v obci :

- Nákupné centrum One Fashion Outlet Voderady
- Kaderníctvo

- Kozmetika
- Pošta

najvýznamnejší priemysel v obci :

- Priemyselný park v katastrálnom území obce:
- Samsung Voderady – výrobca LCD modulov (televízne obrazovky)
- POSS-SLCP – spracovateľ ocele pre potreby výroby LCD modulov, dcérská spoločnosť Samsungu
- Fine DNC - vyrába hliníkové formy, výlisky pre LCD monitory a televízory
- Samjin LND – vyrába elektronické súčiastky, základové dosky a plastové súčasti LCD displejov
- Shinwha - vyrába optické filmy pre LED, LCD a plazmové zariadenia
  - Audia Plastics - nový závod na farebné koncentráty. Závod postavený na ploche 39 000m<sup>2</sup> je svojou produkciou zameraný na automobilový priemysel, stavebnictvo, nábytok, obalové materiály a spotrebny tovar. Okrem výrobných kapacít závod vo Voderadoch disponuje aj vývojovou linkou a plne vybaveným laboratóriom na testovanie a certifikáciu materiálov.

najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- AGRO Voderady – Slovenská Nová Ves, a.s. - pestovanie kukurice, pšenice, sladovníckeho jačmeňa a cukrovej repy. Chov hovädzieho dobytka, produkcia mlieka a mäsa.
- Marek Krajčovič SHR – pestovateľ ovocia

## **7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva**

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2014. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2014 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2014.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 12.12.2013 uznesením č. 149/2013  
Rozpočet bol zmenený osemkrát:

- prvá zmena schválená dňa 26.3.2014 uznesením č. 42/2014

- druhá zmena schválená dňa 7.5.2014 uznesením č. 50/2014
- tretia zmena schválená dňa 1.6.2014 starostom obce
- štvrtá zmena schválená dňa 25.6.2014 uznesením č. 78/2014
- piata zmena schválená rozpočtovým opatrením č. 103/2014 dňa 7.8.2014
- šiesta zmena schválená starostom dňa 3.9.2014
- siedma zmena schválená starostom dňa 1.12.2014
- ôsma zmena schválená dňa 3.12.2014 uznesením č. 149/2014

## **7.1 Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2014**

	Rozpočet v EUR	Rozpočet po zmenách v EUR	Skutočné plnenie príjmov/čerpanie výdavkov k 31.12.2014 v EUR	% plnenia príjmov/ % čerpania výdavkov
<b>Príjmy celkom</b>	<b>1 683 566</b>	<b>2 700 971</b>	<b>2 653 265</b>	<b>98,23</b>
z toho :				
Bežné príjmy	1 680 566	1 848 287	1 815 717	98,24
Kapitálové príjmy	0	273 552	269 818	98,63
Finančné príjmy	3 000	557 755	546 352	97,96
Príjmy RO s právnou subjektivitou	0	21 377	21 377	100
<b>Výdavky celkom</b>	<b>1 683 343</b>	<b>2 700 120</b>	<b>2 608 742</b>	<b>96,62</b>
z toho :				
Bežné výdavky	679 042	892 791	837 891	93,85
Kapitálové výdavky	253 600	601 383	583 076	96,96
Finančné výdavky	164 701	514 121	514 113	100
Výdavky RO s právnou subjektivitou	586 000	691 825	673.662	97,37
<b>Rozpočet obce</b>	<b>223</b>	<b>851</b>	<b>44 523</b>	

## 7.2 Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2014

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2014 v EUR
Bežné príjmy spolu	1.837.094,24
z toho : bežné príjmy obce	1.815.717,42
bežné príjmy RO	21.376,82
Bežné výdavky spolu	1.511.553,13
z toho : bežné výdavky obce	837.890,65
bežné výdavky RO	673.662,48
<b>Bežný rozpočet</b>	<b>325.541,11</b>
Kapitálové príjmy spolu	269.818,08
z toho : kapitálové príjmy obce	269.818,08
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	583.075,77
z toho : kapitálové výdavky obce	583.075,77
kapitálové výdavky RO	0
<b>Kapitálový rozpočet</b>	<b>- 313.257,69</b>
<b>Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>12.283,42</b>
<b>Vylúčenie z prebytku</b>	<b>- 33.659,01</b>
<b>Upravený schodok bežného a kapitálového rozpočtu</b>	<b>- 21.375,59</b>
Príjmy z finančných operácií	546.352,45
Výdavky z finančných operácií	514.112,74
<b>Rozdiel finančných operácií</b>	<b>32.239,71</b>
PRÍJMY SPOLU	2.653.264,77
VÝDAVKY SPOLU	2.608.741,64
<b>Hospodárenie obce</b>	<b>44.523,13</b>
<b>Vylúčenie z prebytku</b>	<b>- 33.659,01</b>
<b>Upravené hospodárenie obce</b>	<b>10.864,12</b>

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto **prebytku vylúčujú** :

- a) nevyčerpané prostriedky zo ŠR účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté v predchádzajúcim rozpočtovom roku v sume 16.334,43 EUR, a to na :
  - stravné pre deti v hmotnej nôdze v sume 3,- EUR

- prenesené kompetencie obce v oblasti vzdelávania, t.j. normatívne prostriedky 15. 723,93 EUR na prevádzku základnej školy, 214,50 EUR na dopravné, 390,- EUR pre asistenta učiteľa
- b) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **kapitálové výdavky** poskytnuté v predchádzajúcim rozpočtovom roku v sume 8.000,- EUR na kamerový systém v rámci programu prevencia kriminality Ministerstva vnútra SR
- c) nevyčerpané prostriedky **z fondu prevádzky, údržby a opráv** podľa ustanovenia § 18 ods.2 zákona č.443/2010 Z.z. o dotáciách na rozvoj bývania a o sociálnom bývaní v z.n.p. v sume 9.324,58 EUR

ktoré je možné použiť v ďalšom rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Schodok rozpočtu v sume 21.375,59 EUR** zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. bol v rozpočtovom roku 2014 vysporiadaný z prebytku finančných operácií.

**Zostatok finančných operácií** v sume **10.864,12 EUR**, navrhujeme použiť na tvorbu rezervného fondu.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme skutočnú tvorbu rezervného fondu za rok 2014 vo výške **10.864,12 EUR**.

## **8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok**

## 8.1 Majetok

### a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad na rok 2015	Predpoklad na rok 2016
<b>Majetok spolu</b>	<b>9 281 573</b>	<b>9 340 190</b>	<b>9 090 608</b>	<b>8 808 000</b>
<b>Neobežný majetok spolu</b>	8 760 501	8 889 429	8 599 000	8 299 000
z toho :				
Dlhodobý nehmotný majetok	15 397	9 204	15 000	15 000
Dlhodobý hmotný majetok	8 461 141	8 596 263	8 300 000	8 000 000
Dlhodobý finančný majetok	283 962	283 962	284 000	284 000
<b>Obežný majetok spolu</b>	<b>519 131</b>	<b>448 521</b>	<b>489 608</b>	<b>507 000</b>
z toho :				
Zásoby	0	0	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	289 935	272 933	255 000	237 000
Dlhodobé pohľadávky	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky	7 855	36 335	20 000	20 000
Finančné účty	206 733	124 645	200 000	250 000
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	14 608	14 608	14 608	0
<b>Časové rozlišenie</b>	<b>1 941</b>	<b>2 240</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>

### b) za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad na rok 2015	Predpoklad na rok 2016
<b>Majetok spolu</b>	<b>9 394 903</b>	<b>9 464 127</b>	<b>9 198 612</b>	<b>8 915 612</b>
<b>Neobežný majetok spolu</b>	9 042 113	9 158 671	8 845 112	8 522 112
z toho :				
Dlhodobý nehmotný majetok	15 397	9 204	15 000	15 000
Dlhodobý hmotný majetok	8 751 604	8 874 355	8 555 000	8 237 000
Dlhodobý finančný majetok	275 112	275 112	275 112	270 112
<b>Obežný majetok spolu</b>	<b>348 365</b>	<b>302 016</b>	<b>350 000</b>	<b>390 000</b>
z toho :				
Zásoby	10 631	9 982	10 000	10 000
Zúčtovanie medzi subjektami VS	11 925	0	0	0

Dlhodobé pohľadávky	0	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky	46 380	101 177	90 000	80 000
Finančné účty	279 429	190 858	250 000	300 000
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0	0	0
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>4 424</b>	<b>3 440</b>	<b>3 500</b>	<b>3 500</b>

## 8.2 Zdroje krytia /

### a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad na rok 2015	Predpoklad na rok 2016
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	<b>9 281 573</b>	<b>9 340 190</b>	<b>9 090 608</b>	<b>8 808 000</b>
<b>Vlastné imanie</b>	<b>4 030 560</b>	<b>4 275 565</b>	<b>4 410 608</b>	<b>4 488 000</b>
z toho :				
Oceňovacie rozdiely	0	0	0	0
Fondy	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia	4 030 560	4 275 565	4 410 608	4 488 000
<b>Záväzky</b>	<b>1 747 788</b>	<b>1 518 618</b>	<b>1 330 000</b>	<b>1 170 000</b>
z toho :				
Rezervy	9 835	20 400	10 000	10 000
Zúčtovanie medzi subjektami VS	36 323	24 353	20 000	20 000
Dlhodobé záväzky	897 049	858 580	800 000	770 000
Krátkodobé záväzky	188 944	53 047	50 000	50 000
Bankové úvery a výpomoci	615 637	562 239	450 000	320 000
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>3 503 225</b>	<b>3 546 007</b>	<b>3 350 000</b>	<b>3 150 000</b>

### b) za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad na rok 2015	Predpoklad na rok 2016
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	<b>9 394 903</b>	<b>9 464 127</b>	<b>9 198 612</b>	<b>8 915 612</b>
<b>Vlastné imanie</b>	<b>4 034 899</b>	<b>4 274 983</b>	<b>4 408 612</b>	<b>4 505 612</b>
z toho :				
Oceňovacie rozdiely	0	0	0	0
Fondy	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia	4 034 899	4 274 983	4 408 612	4 505 612

<b>Záväzky</b>	1 853 615	1 641 339	1 440 000	1 260 000
<b>z toho :</b>				
Rezervy	24 878	20 400	10 000	10 000
Zúčtovanie medzi subjektami VS	36 323	24 353	20 000	20 000
Dlhodobé záväzky	899 303	866 668	810 000	780 000
Krátkodobé záväzky	277 474	167 679	150 000	130 000
Bankové úvery a výpomoci	615 637	562 239	450 000	320 000
<b>Časové rozlišenie</b>	<b>3 506 389</b>	<b>3 547 805</b>	<b>3 350 000</b>	<b>3 150 000</b>

### 8.3 Pohľadávky

#### a) za materskú účtovnú jednotku

<b>Pohľadávky</b>	<b>Zostatok k 31.12.2013</b>	<b>Zostatok k 31.12.2014</b>
Pohľadávky do lehoty splatnosti	3 224	3 930
Pohľadávky po lehote splatnosti	6 801	33 879

#### b) za konsolidovaný celok

<b>Pohľadávky</b>	<b>Zostatok k 31.12.2013</b>	<b>Zostatok k 31.12.2014</b>
Pohľadávky do lehoty splatnosti	36 020	66 761
Pohľadávky po lehote splatnosti	10 361	34 416

### 8.4 Záväzky

#### a) za materskú účtovnú jednotku

<b>Záväzky</b>	<b>Zostatok k 31.12.2013</b>	<b>Zostatok k 31.12.2014</b>
Záväzky do lehoty splatnosti	911 626	1 085 993
Záväzky po lehote splatnosti	0	0

#### b) za konsolidovaný celok

<b>Záväzky</b>	<b>Zostatok k 31.12.2013</b>	<b>Zostatok k 31.12.2014</b>
Záväzky do lehoty splatnosti	1 176 776	1 034 347
Záväzky po lehote splatnosti	0	0

## 9. Hospodársky výsledok za 2014 - vývoj nákladov a výnosov za materskú účtovnú jednotku a konsolidovaný celok

### a) za materskú účtovnú jednotku

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad rok 2015	Predpoklad rok 2016
<b>Náklady</b>				
50 – Spotrebované nákupy	70 667	119 386	90 000	100 000
51 – Služby	415 259	323 255	300 000	300 000
52 – Osobné náklady	230 668	263 016	270 000	280 000
53 – Dane a poplatky	1 220	1 138	2 000	1 500
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	167 087	26 477	30 000	30 000
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	332 323	330 855	330 000	320 000
56 – Finančné náklady	35 426	32 030	30 000	30 000
57 – Mimoriadne náklady	0	0	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	392 037	423 018	440 000	460 000
59 – Dane z príjmov	0	1 320	0	0
<b>Výnosy</b>				
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	19 291	20 000	20 000	20 000
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0	0	0
62 – Aktivácia	0	0	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	1 297 789	1 342 177	1 350 000	1 350 000
64 – Ostatné výnosy	112 655	231 131	200 000	200 000
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	14 772	10 531	10 000	10 000
66 – Finančné výnosy	160	127	100	120
67 – Mimoriadne výnosy	17 929	6 000	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	261 433	155 558	130 000	130 000
<b>Hospodársky výsledok</b>	<b>79 311</b>	<b>245 005</b>	<b>218 100</b>	<b>188 620</b>

--	--	--	--

Hospodársky výsledok /kladný/ v sume 245 005 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadany výsledok hospodárenia minulých rokov.

**b) za konsolidovaný celok**

Názov	Skutočnosť k 31.12.2013	Skutočnosť k 31.12.2014	Predpoklad rok 2015	Predpoklad rok 2016
<b>Náklady</b>				
50 – Spotrebované nákupy	<b>213 681</b>	<b>334 210</b>	<b>300 000</b>	<b>330 000</b>
51 – Služby	<b>529 969</b>	<b>581 290</b>	<b>500 000</b>	<b>500 000</b>
52 – Osobné náklady	<b>780 221</b>	<b>915 045</b>	<b>890 000</b>	<b>900 000</b>
53 – Dane a poplatky	<b>1 516</b>	<b>1 979</b>	<b>2 000</b>	<b>2 000</b>
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	<b>170 773</b>	<b>32 179</b>	<b>30 000</b>	<b>30 000</b>
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	<b>367 263</b>	<b>349 743</b>	<b>350 000</b>	<b>350 000</b>
56 – Finančné náklady	<b>37 499</b>	<b>35 139</b>	<b>35 000</b>	<b>35 000</b>
57 – Mimoriadne náklady	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	<b>53 575</b>	<b>33 312</b>	<b>34 000</b>	<b>35 000</b>
59 – Dane z príjmov	<b>29</b>	<b>1343</b>	<b>1 000</b>	<b>1 000</b>
<b>Výnosy</b>				
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	<b>207 652</b>	<b>389 810</b>	<b>300 000</b>	<b>320 000</b>
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
62 – Aktivácia	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	<b>1 297 789</b>	<b>1 342 177</b>	<b>1 350 000</b>	<b>1 350 000</b>
64 – Ostatné výnosy	<b>111 781</b>	<b>278 857</b>	<b>240 000</b>	<b>230 000</b>
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	<b>36 432</b>	<b>25 575</b>	<b>25 000</b>	<b>25 000</b>
66 – Finančné výnosy	<b>228</b>	<b>186</b>	<b>200</b>	<b>150</b>
67 – Mimoriadne výnosy	<b>17 929</b>	<b>6 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov	<b>562 783</b>	<b>493 139</b>	<b>500 000</b>	<b>500 000</b>

v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC				
<b>Hospodársky výsledok / + kladný HV, - záporný HV/</b>	<b>80 068</b>	<b>251 506</b>	<b>273 200</b>	<b>242 150</b>

## 10. Ostatné dôležité informácie

### 10.1 Prijaté granty a transfery

V roku 2014 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantu, transferu	Suma poskytnutých finančných prostriedkov
Ministerstvo školstva SR	Bežné výdavky na mzdy a prevádzku v školských zariadeniach	364 990,43 EUR
	Kapitálové výdavky – havárie, zateplenie školy	42 552 EUR
Ministerstvo práce soc. vecí a rodiny	Stravovanie a školské pomôcky detí rodičov v hmotnej núdzi – bežné výdavky	209,40 EUR
Ministerstvo vnútra SR	Volby a referendum v roku 2014, bežné výdavky	2 394,91 EUR
	Matrika, bežné výdavky	2 869,09 EUR
	Register obyvateľstva, bežné výdavky	463,98 EUR
	Prevencia kriminality, kamerový systém v obci, kapitálové výdavky	8 000 EUR
Enviromentálny fond SR	Kanalizácia – kapitálový výdavok	98 266 EUR
Ministerstvo dopravy, výstavby a reg. rozvoja SR	Stavebný úrad, životné prostredie, pozemné komunikácie – bežné výdavky na chod stavebného úradu	1 500,08 EUR
	Čaro obyčajných vecí, cezhraničná spolupráca ČR a SR, kapitál. výdavky	6 386,36 EUR
	Čaro obyčajných vecí, bežné výdavky	5 515,32 EUR

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

a) Základná škola s materskou školou

- transfer od zriaďovateľa - obce Voderady na bežné výdavky v ŠKD, materskej škole a v školskej jedálni spolu vo výške 170 188 EUR

b) Základná umelecká škola

- transfer od zriaďovateľa - obce Voderady na bežné výdavky 125 000 EUR

c) MAVOS, s.r.o.

- na rekonštrukciu vodovodných zariadení – 58 000 EUR obec Voderady, 22 000 EUR obec Pavlice, 20 000 EUR obec Slovenská Nová Ves, 100 000 EUR MH Invest, s.r.o.

## 10.2 Poskytnuté dotácie

Obec v roku 2014 poskytla dotácie v súlade s VZN č. 7/2012 o dotáciách na podporu všeobecne prospěšných služieb alebo účelov nasledovným žiadateľom:

Žiadateľ dotácie - 1 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 2 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 3 -	Rozdiel (stl.2 - stl.3) - 4 -
OZ Telovýchovná jednota Družstevník - bežné výdavky	6000 EUR	6000 EUR	0
OZ Floppers, futsalový klub, bežné výdavky	1000 EUR	1000 EUR	0
OZ Jednota dôchodcov Voderady, bežné výdavky	1500 EUR	1500 EUR	0
OZ Spevácky zbor Prameň, bežné výdavky	1000 EUR	584,32 EUR	415,68
OZ Ars Boni, bežné výdavky	2700 EUR	2700 EUR	0
OZ Stolnotenisový klub Voderady, bežné výdavky	1300 EUR	1300 EUR	0
Zuzana Bachratá, živnostníčka, pohostinstvo Voderady, bežné výdavky - spoločenské podujatie	250 EUR	250 EUR	0
MAVOS, s.r.o., bežné výdavky, údržba vodovodných zariadení	58 000 EUR	58 000EUR	0

## 10.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

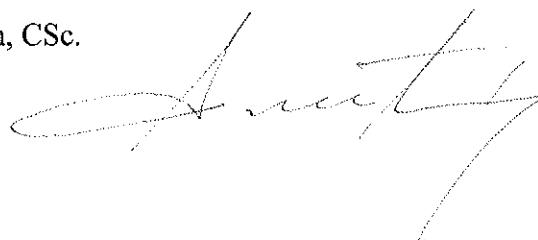
Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

## 10.4 Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec vedie súdny spor s fyzickou osobou o vlastníctvo budovy šatní na futbalovom ihrisku vo Voderadoch.

Vypracoval: Ing. Viera Dobíšová, ekonómka obce

Schválil: doc. Ing. Pavol Augustín, CSc.



Vo Voderadoch, dňa 19.06.2015

## Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke
- Konsolidovaná účtovná závierka: Konsolidovaná Súvaha, Konsolidovaný Výkaz ziskov a strát, Poznámky konsolidovanej účtovnej závierky
- Výrok audítora ku konsolidovanej účtovnej závierke